

Lesen Sie bitte die Montage- und Gebrauchsanweisung aufmerksam durch. Als Betreiber des Händetrockners besonders die Abschnitte „Bedienung“, „Reinigung“ und „Hilfe bei Störungen“.

Bewahren Sie diese Montage- und Gebrauchsanweisung auf.

Geben Sie Ihr Gerät nie ohne Montage- und Gebrauchsanweisung an andere Personen weiter.

### Beschreibung Händetrockner

Der Händetrockner dient ausschließlich zum Trocknen der Hände. Die Hände werden im Warmluftstrom, der aus dem Luftgitter austritt, getrocknet. Das Händetrocknen wird beschleunigt durch Reiben der Hände.

Die Händetrockner HD 80 K und HD 500 K werden durch Betätigen des an der Gehäusefront angebrachten Drucktasters für ca. 45 Sekunden eingeschaltet.

Händetrockner HD 500 AK ist mit einem Infrarot-Näherungsschalter ausgestattet. Dieser schaltet das Gerät automatisch ein, wenn die Hände vor das Luftaustrittsgitter gehalten werden. Werden die Hände aus dem Bereich des Luftaustrittsgitters genommen schaltet der Infrarot-Näherungsschalter das Gerät nach einer Nachlaufzeit von ca. 3 Sekunden automatisch ab.

Die Montage des Händetrockners darf nur in einem geschlossenen Raum erfolgen. Der Händetrockner wird an einer senkrechten Wand mit der Luftaustrittsöffnung nach unten montiert. Das Gerät ist nur für Festanschluss ausgelegt.



Die Montage und der elektrische Anschluss des Gerätes sind nur durch den Fachmann zugelassen!

Die Schutzmaßnahmen sind unter Berücksichtigung der einschlägigen nationalen Bestimmungen auszuführen! Es ist eine allpolige Trennvorrichtung mit mindestens 3 mm Kontaktöffnungsweite in die elektrische Installation einzubauen!

### Technische Daten

Typ	HD 80 K	HD 500 K	HD 500 AK
Betriebsspannung	220-230 V~ 50 Hz	220-230 V~ 50 Hz	220-230 V~ 50 Hz
Leistung	1650 Watt	1650 Watt	1650 Watt
Schutzart	IP X1	IP X1	IP X1
Schutzklasse	Schutzisoliert	Schutzisoliert	Schutzisoliert
Anschlussart	Festanschluss	Festanschluss	Festanschluss
Montageart	Wandmontage	Wandmontage	Wandmontage
Bedienung	Druckknopf	Druckknopf	Näherungsschalter
Laufzeit	45 Sekunden	45 Sekunden	Nachlaufzeit min. 3 Sekunden
Luftdurchsatz	200 m <sup>3</sup> /h	200 m <sup>3</sup> /h	200 m <sup>3</sup> /h
Maße B x H x T	252 x 300 x 133 mm	255 x 305 x 154 mm	255 x 305 x 154 mm
Gewicht	ca. 3,0 kg	ca. 3,5 kg	ca. 3,5 kg

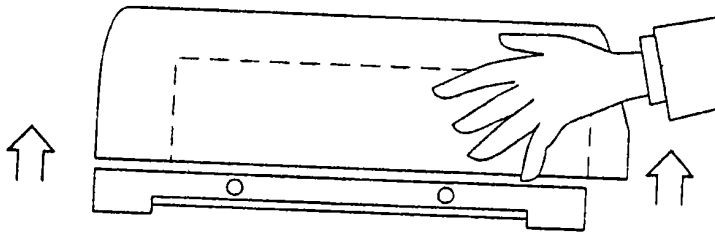
Technische Änderungen vorbehalten

### Lieferumfang Händetrockner

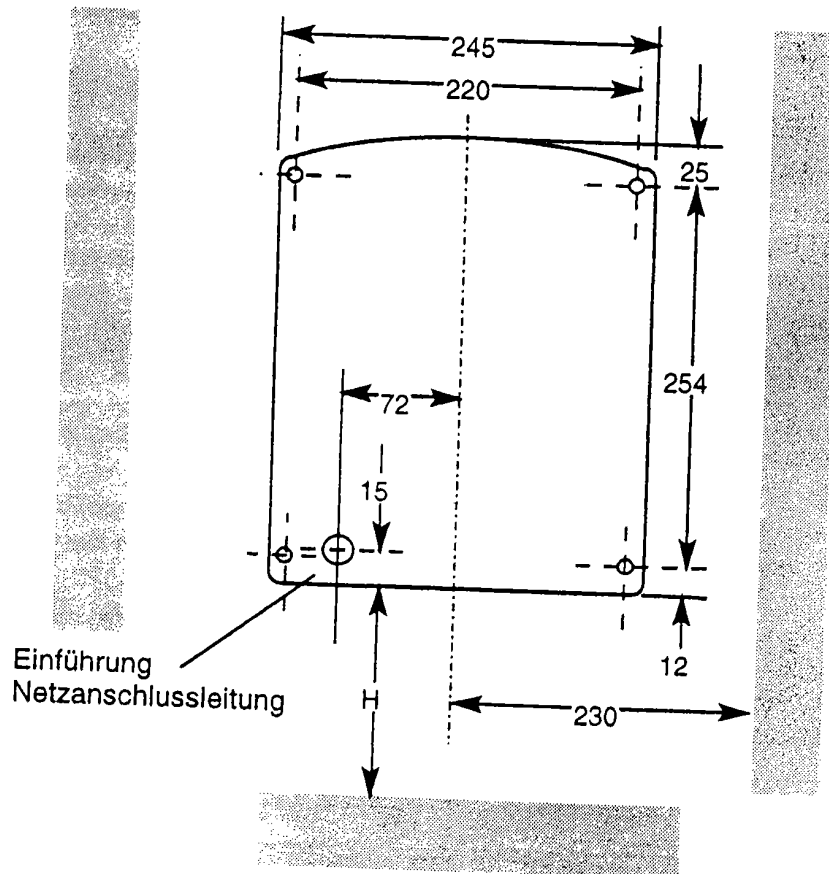
Der Händetrockner wird komplett mit Bohrschablone und Befestigungsmaterial geliefert.

## Vormontage

Die Gehäusedeckel-Schrauben sind lose beigelegt (im Beipack). Gehäusedeckel abnehmen.




Der Händetrockner ist unter Beachtung nachfolgender Montagemaße und Mindestabstände an einer senkrechten Wand mit der Luftaustrittsöffnung nach unten zu befestigen.




Empfohlene Anbauhöhe H: Erwachsene 115 cm, Kinder 80 cm.

Die vier Befestigungsbohrungen kennzeichnen (siehe Abbildung oben).

 Beim Dübel setzen auf eventuell im Mauerwerk liegende elektrische Leitungen achten!  
Es besteht die Gefahr eines Stromschlages!

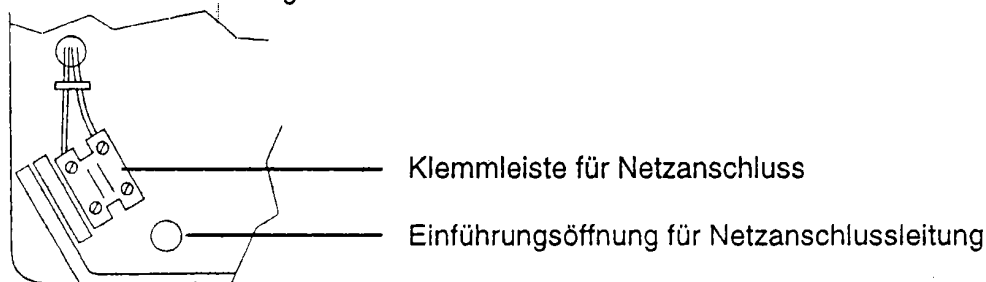
Dübellöcher  $\varnothing$  8 mm bohren und Dübel setzen.

 Vor der weiteren Montage entsprechenden Stromkreis vom Netz trennen  
(Sicherung ausschalten)!

Netzanschlussleitung abisolieren und durch die Öffnung der Geräterückwand führen.  
Dem Gerät liegen die Schrauben und Dübel zur Wandbefestigung bei. Je nach Wandaufbau (z.B. Leichtbauwände) muss jedoch spezielles Befestigungsmaterial verwendet werden, dass vom Fachmann festzulegen ist. Geräterückwand an der Wand festschrauben.

## Elektrischer Anschluss

Die elektrische Zuleitung an die Klemmleiste anschließen. Klemmenbeschriftung beachten.



## Endmontage

Gehäusedeckel aufsetzen.

Je 2 Gehäuseschrauben an den beiden Seiten des Gehäusedeckels einsetzen und festdrehen.

## Bedienung HD 80 K, HD 500 K



Das Luftaustrittsgitter wird bei Betrieb heiß. Nicht berühren oder abdecken!  
Die Händetrockner HD 80 K und HD 500 K werden durch Betätigen des an der Gehäusefront angebrachten Drucktasters für ca. 45 Sekunden eingeschaltet. Nach Ablauf dieser Zeit schaltet das Gerät selbsttätig aus.

## Bedienung HD 500 AK



Das Luftaustrittsgitter wird bei Betrieb heiß. Nicht berühren oder abdecken!  
Der Händetrockner HD 500 AK ist mit einem Infrarot-Näherungsschalter ausgestattet, der, wenn die Hände zum Trocknen vor das Luftaustrittsgitter gehalten werden, automatisch einschaltet und solange in Betrieb bleibt, bis die Hände aus dem warmen Luftstrom genommen werden. Die Nachlaufzeit beträgt ca. 3 Sekunden. Bei zu hoher Empfindlichkeit, kann durch den Fachmann an der Elektronikplatine die Jumperposition geändert werden. Siehe dazu separate Serviceinformation.


## Reinigung




Gerät nur im abgekühlten Zustand reinigen!  
Die Geräteoberfläche mit einem feuchten Lappen abwischen. Keine scharfen oder scheuernden Reinigungsmittel verwenden. Das Gerät darf nicht mit Wasser abgespritzt werden.

## Hilfe bei Störungen

Störung	Mögliche Ursache	Abhilfe
Kein Warmluftstrom spürbar	Haushaltssicherung hat ausgelöst.	Sicherung überprüfen.
	Überhitzungsschutz hat ausgelöst.	Gerät ca. 5 Minuten abkühlen lassen.
	HD 80 K, HD 500 K: Knopf für Drucktaster durch mutwilligen Schlag aus der Halterung gesprungen.	Knopf in Halterung einsetzen.
	HD 500 AK: Sensorfeld des Näherungsschalters mutwillig abgedeckt (z.B. durch Kaugummi, Klebestreifen etc.).	Fremdkörper vom Sensorfeld entfernen, Sensorfeld des Näherungsschalters reinigen.
HD 500 AK schaltet nicht aus	Zu geringer Abstand zu Ablage.	Abstand zu Ablage min 300 mm.

Ist die Störung nicht mit den oben aufgeführten Abhilfen zu beseitigen, schalter  die Sicherung aus und ziehen Sie einen Fachmann hinzu, oder wenden Sie sich an die unten angegebene Service-Stelle.

 Die Reparatur des Händetrockners darf nur von einem Fachmann vorgenommen werden!

## Service

Nachstehend die bundeseinheitlichen Servicrufnummern für die Robert Bosch Hausgeräte Kundendienststellen.

Annahme von Reparaturen      Telefon: 01801-22 33 55  
Telefax: 01801-33 53 07

Teilebestellung      Telefon: 01801-33 53 04  
Telefax: 01801-33 53 08

Für die Auftragsbearbeitung werden die Erzeugnisnummer E-Nr. und das Fertigungsdatum FD des Gerätes benötigt. Diese Angaben befinden sich auf dem Typschild, in dem stark umrandeten Feld.

### Garantie (gültig für Deutschland)

Für dieses Gerät übernehmen wir ein Jahr Garantie gemäß den nachfolgenden Bedingungen.

Innerhalb einer Garantiezeit von 12 Monaten - jeweils gerechnet vom Tage der Lieferung an, der durch Rechnung oder ähnliche Unterlagen nachzuweisen ist - werden wir Mängel des Gerätes, die nachweislich auf Material- oder Fertigungsfehler zurückzuführen sind, unentgeltlich beheben.

Mängel müssen so früh wie möglich der nächstgelegenen Kundendienststelle für Dimplex-Geräte unter Vorlage des Kaufbeleges angezeigt werden. Die Behebung von uns als garantispflichtig anerkannter Mängel geschieht dadurch, daß die mangelhaften Teile unentgeltlich nach unserer Wahl instandgesetzt oder durch einwandfreie Teile ersetzt werden. Durch Art oder Ort des Einsatzes des Gerätes bedingte außergewöhnliche Kosten der Mängelbeseitigung werden nicht übernommen. Ausgebaute Teile, die wir zurücknehmen, gehen in unser Eigentum über.

Die Garantie erstreckt sich nicht auf leicht zerbrechliche Teile, die den Wert oder die Gebrauchstauglichkeit des Gerätes nur unwesentlich beeinträchtigen. Eine Garantieleistung entfällt, wenn vom Endabnehmer oder Dritten die entsprechenden VDE-Vorschriften, die Bestimmungen der örtlichen Elektrizitäts-Versorgungsunternehmen und unserer Montage-, Anschluß- und Bedienungsanweisung nicht beachtet worden sind.

Durch etwa seitens des Endabnehmers oder Dritter unsachgemäß vorgenommene Änderungen und Instandsetzungsarbeiten wird die Haftung für die daraus entstehenden Folgen aufgehoben.

Garantieleistungen bewirken weder eine Verlängerung der Garantiezeit noch setzen sie eine neue Garantiefrist für das Gerät in Lauf. Die Garantiefrist für eingebaute Ersatzteile endet nicht früher und nicht später als die Garantiefrist für das ganze Gerät.

Sofern der Mangel nicht beseitigt werden kann oder die Nachbesserung von uns abgelehnt oder unzumutbar verzögert wird, kann der Endabnehmer innerhalb der Garantiefrist verlangen, daß entweder kostenfrei Ersatz geliefert oder der Minderwert vergütet oder das Gerät gegen Erstattung des Kaufpreises zurückgenommen wird.

Weitergehende oder andere Ansprüche, insbesondere solche auf Ersatz außerhalb des Gerätes entstandener Schäden sind - soweit eine Haftung nicht zwingend gesetzlich angeordnet ist - ausgeschlossen.

### CE- Konformitätserklärung

Dieses Gerät wurde in Übereinstimmung mit den EU-Richtlinien für Niederspannung (73/23/EWG) und elektromagnetische Verträglichkeit (89/336/EWG) entwickelt und gefertigt.

Dimplex GmbH  
Am Goldenen Feld 18  
95326 Kulmbach

Fax (09221) 709-589

Technische Änderungen vorbehalten